

► generace. Pozorujte, že starý muž, přímý svědek těchto událostí, má již jen zastřené vzpomínky na nedávnou minulost, nemůžeme se zbavit pocitu, že tento příběh se dostane ke sluchu našich dětí jen jako neurčitá a zkomolená legenda, pakliže nebude náležitě zapsán“.

Sepsal jsem tuto historii jednoduchými slovy tak, aby jí každý porozuměl. Svůj spis jsem nazval *M'gilath S'darim*, což zname-

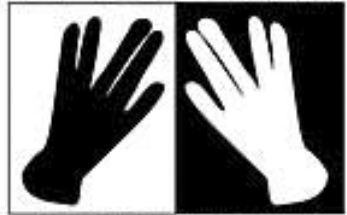
ná *Upravený příběh*, protože události jsou sepsány v pořadí, ve kterém se udály a jsou rozděleny do jednotlivých kapitol. Když však nahradíme písmeno „d“ písmenem „t“ ve slově *S'darim*, což hebrejščina umožňuje, vznikne název *M'gilath S'tarim*, který znamená *Příběh zničení*.

Ke konci díla jsem připojil verše, jež jsem sám složil. Shrnují události do padesáti řádků. Členové úsovské komunity ve svém

prohlášení přislíbili, že budou zpívat tyto verše každoročně v modlitebnách o svátku Šmini Aceret (osmý den svátku Sukot). Bylo to totiž právě v tento den, kdy jsme dostali radostnou zprávu, Královský výnos, který nám dovolil hlásit se k naší víře a vystavět si modlitebny.

Doufejme, že se budeme moci radovati z brzkého příchodu Mesiáše na Sión, ještě během našich dnů. Amen.

## RESPEKT



## TOLERANCE

### OBČANSKÉ SDRUŽENÍ RESPEKT A TOLERANCE SPOLU S HISTORICKOU SKUPINOU OSVĚTIM A PAMÁTNÍKEM TEREZÍN

dovolují si Vás pozvat na výstavu v prostoru synagogy v Úsově

### MÍSTA UTRPENÍ, SMRTI A HRDINSTVÍ VĚZNI Z ČESKÝCH ZEMÍ V NACISTICKÝCH KONCENTRAČNÍCH TÁBORECH

Výstava bude otevřena do 30. září 2013. Otevírací doba v červenci a srpnu denně mimo pondělí od 13 do 16.30 hod., v září v sobotu a neděli od 13 do 16.30 hod., pro skupiny po předchozí dohodě kdykoliv na telefonu 775 264 206, 722 712 864, 607 867 372.

# POZVÁNKA DO VÍDNĚ

#### VÍDEŇSKÉ ŽIDOVSKÉ MUZEUM:

##### výstava „Alle meschugge? Židovský vtíp a humor“

Výstava představuje široké spektrum židovského humoru, od východní Evropy po izraelského humoristu Efraima Kišona nebo slavné hollywoodské hvězdy Billyho Wildera, Mela Brookse či Woodyho Allena. Dalším velkým tématem je humor ve 20. a 30. letech minulého století ve Vídni a v Berlíně nebo sekce „Humor v exilu v období šoa“. Součástí výstavy jsou filmové ukázky, rozhlasové dokumenty, programy, kostýmy a rekvizity.

**Kontakt: Jüdisches Museum Wien, Dorotheergasse 11 (1. obvod), Vídeň.**

**Otevřeno je denně mimo sobotu od 10 do 18 hodin, v pátek do 14 hodin.**

**Výstava potrvá do 8. září 2013.**

#### LEOPOLD MUSEUM:

##### „Kresby proti zapomnění“

Výstava představuje kresby Manfreda Bockelmanna (nar. 1943), zachycující děti, které se staly obětmi nacistického režimu. Portréty zachycují děti ve věku od dvou do šestnácti let – Židy, Rómy, fyzicky či mentálně postižené, které se staly obětmi nelidského režimu ve vídeňské psychiatrické nemocnici „Am Spiegelgrund“ nebo v koncentračních táborech Osvětim-Birkenau,



Manfred Bockelmann: Katharina „Gatti“ Kowacz (8 let)

Hartheim či Terezín. Jako předloha sloužily autorovi fotografie z archívů Gestapa nebo karty pacientů psychiatrie.

#### Kontakt:

**Leopold Museum, Museumsplatz 1, Museumsquartier (7. obvod), Vídeň.**

**Výstava potrvá do 2. září 2013.**

**Otevřeno je denně od 10 do 18 hodin, ve čtvrtek do 21 hodin.**

► Jana Tchabana-Löwbeer, Vídeň

Foto: Ferdinand Neumüller, [www.leopoldmuseum.org](http://www.leopoldmuseum.org)

## Pozvánka do kavárny – Café Eskeles v Židovském muzeu ve Vídni

Čtenářům Maskilu je již dobře známé vídeňské židovské muzeum se zajímavou nabídkou výstav. Tentokrát bych však všechny, kdo se chystají do Vídne, ráda pozvala do nově otevřené kavárny Eskeles. Před půl rokem ji spolu se svojí manželkou a společníkem otevřel pan Vojtech Goldstein, původem z Dunajské Stredy. Pan Goldstein žije ve Vídni dvacet let a má bohaté zkušenosti v oblasti gastronomie. V kavárně se domluvíte německy, anglicky, maďarsky, česky i slovensky. Nabídka jídel je velmi pestrá. Ačkoliv zde nevaří



striktně košer, pan Goldstein charakterizuje její kuchyni jako „košer styl“. Denně zde nabízejí polévky, které jsou většinou veganské, dále chumus a další speciality středomořské, izraelské a židovské kuchyně. Velký výběr zákusků pochází z košer pekárny. Denně je připraveno menu, další (vesměs bezmasá) jídla lze vybírat ze stálého jídelního lístku. Dále si v Café Eskeles můžete vychutnat izraelské pivo nebo košer vína, která je možné zakoupit i v dárkovém balení.

Kavárna je otevřena denně mimo soboty od 9 do 18 hodin.

#### Jaký je původ názvu Eskeles?

Bernhard (Berusch), svobodný pán von Eskeles (1753 – 1839) se narodil ve Vídni v rodině rabína. V roce 1773 založil se svým švagrem Nathanem Arnsteinem banku Arnstein a Eskeles. Později byl osobním poradcem císařů Josefa II. a Františka II. Za jeho služby císařskému dvoru mu byl udělen šlechtický titul. V roce 1816 byl von Eskeles jedním ze zakladatelů Rakouské národní banky a spořitelny. Právě v dnešních prostorách židovského muzea se nacházel v letech 1823 – 1827 Bankovní dům Arnstein a Eskeles. Bernhard Eskeles je pochován na vídeňském židovském hřbitově Währing.

► Jana Tchabana-Löwbeer, Vídeň